Aircare WI-FI 🛜 🛛 🖊 🖪

Configurazione connessione WI-FI / WI-FI connection configuration



Manuale utente WI-FI/WI-FI user manual

Istruzioni originali / Original instructions REV. 005 - 092021



Indice / Index	N E
Documenti disponibili / Requisiti Documents available / Requirements	3
Avvio della APP Start the APP	5
Aggiungere un nuovo dispositivo Aircare ES Add a new Aircare ES	6
Programmare i vari dispositivi Scheduling the devices	9
Impostare la modalità e le velocità istantanee How to set Mode and Speed	14
Informazioni e impostazioni Information and settings	17

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE SEMPLIFICATA

II fabbricante THESAN SPA dichiara che il tipo di apparecchiatura radio AC-ESL004WFB0-0000, AC-ESI004WFB1-0000, AC-ESI004WFB2-0000, AC-ESI004WFB3-0000, AC-ESI004WFB5-0000, AC-ESI004WFB5-0000 è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet:

https://www.thesan.com/it/download/

SIMPLIFIED DECLARATION OF EU CONFORMITY

Hereby, THESAN S.p.A. declares that the radio equipment type AC-ESL004WFB0-0000, AC-ESI004WFB1-0000, AC-ESI004WFB2-0000, AC-ESI004WFB3-0000, AC-ESI004WFB5-0000, AC-ESI004WFB5-0000 is in compliance with the Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

https://www.thesan.com/en/download/

La ditta costruttrice declina ogni responsabilità per le inesattezze contenute nel presente, se dovute ad errori di stampa o di trascrizioni.

The manufacturer declines all responsibility for the inaccuracies contained in the present, if due to printing errors or transcripts.

Aircare ES Documenti Disponibili / Available Documents





www.thesan.com/download

Contatti / Contacts



Consultate il nostro sito per / Visit our website for

- manuali / instructions
- condizioni di garanzia / warranty conditions
- risoluzione problemi / troubleshooting
- registro interventi tecnici / technical assistance register
- dati tecnici / technical data

Per ogni necessità o chiarimento contattare il nostro servizio di assistenza clienti al numero verde **0039 800 018 645** oppure scrivere una mail all'indirizzo **info@thesan.com**

For any need or clarification you may require, please contact our customer service number **0039 011 964 34 64** or send an e-mail to **info@thesan.com**.

Requisiti/ Requirements

Qualora non si riesca ad associare un Aircare al proprio account le cause possono essere le seguenti:

- Blocco Firewall: Verificare che nella propria rete/router non vi siano dei firewall.
- Mancanza di accesso ad internet: la rete non ha accesso ad internet.
- Wifi disattivata: la funzione wifi nello smartphone non risulta attiva.
- La potenza del segnale wifi deve essere buona e stabile.
- In fase di configurazione non si è connessi alla rete 2.4 GHz del router ma a 5GHz.
- Durante la configurazione il GPS dello smartphone non è attivo.
- Il router è posizionato troppo distante dall'apparecchio.

If you can not associate an Aircare with your account, the causes may or may be the following:

- Firewall block: Check that there are no firewalls in your network / router.
- Lack of internet access: the network does not have internet access.
- Wifi disabled: the wifi function in the smartphone is not active.
- The power of the wifi signal must be good and stable.
- During configuration, you are not connected to the 2.4 GHz frequency of your router but to its 5 GHz.
- The smartphone's GPS is turned off.
- The router is placed too far from the appliance.



Prima di procedere alla configurazione del vostro Aircare con l'APP Thesan, controllare se il modello acquistato è dotato di Wi-Fi. Procedere con la verifica ispezionando l'etichetta grigia presente a bordo macchina.

Before you start configuring your Aircare with the THESAN APP, check whether your model is equipped with Wi-Fi. You can find this information on the grey label of your device.





Avvio della APP Start the APP

Dopo aver scaricato e installato la APP "Thesan Aircare" da Play Store o Apple Store cliccare sull'icona per aprirla. Al primo avvio inserire le proprie credenziali: Email e Password.

Se ancora non si è registrati è necessario provvedere alla registrazione premendo sulla scritta: "Non sei ancora registrato?" e inserendo i dati (mail, password, nome e cognome), attendere la mail di attivazione che verrà inviata dopo pochi minuti.

Once downloaded and installed "Thesan Aircare" APP from Play Store or Apple Store click on the icon to open it.

At the first opening enter the credentials: e-mail and Password.

If you are not registered, click on: "Not registered yet?" and enter all necessary information (e-mail, password, Name and Surname) and wait the activation mail that will be sent to you within few minutes.

B THESAN	8 THESAN
Email	Email
Password	Password
Accedi	Login
Non sei ancora registrato?	Not registered yet?
Dimenticato la password?	Forgot you password?
Sei un'installatore?	Are you an installer?

Dopo aver inserito le credenziali premere il pulsante "Accedi". After you have entered the credentials click on "Login".



Aggiungere un nuovo dispositivo Aircare ES Add a new Aircare ES

Per aggiungere un dispositivo all'elenco è necessario:

- Essere connessi alla rete 2.4 GHz del router non a 5GHz.
- Disabilitare la rete a 5GHz, per poi riabilitarla alla fine della procedura.
- Collegarsi al proprio Wi-Fi.
- Premere il "+" in alto a destra.

To add a new Aircare ES it is necessary to:

- Be connected to the 2.4 GHz frequency of the router and not 5 GHz.
- Disable the 5 GHz frequency, and then re-enable it at the end of the configuration procedure.
- Connect to your WiFi network.
- Click on "+" on the top right.





Aggiungere un nuovo dispositivo Aircare ES Add a new Aircare ES

• Seguire la procedura, inserendo il nome della rete con la relativa password, tenere premuto (per 6 secondi) il pulsante di configurazione a bordo macchina e premere "Avvia configurazione"

• Follow all the instructions, entering the WiFI net name and its password, keep the machine configuration button pressed (for 6 seconds) and click on "Start configuration"

Nuovo dispositivo	×	New Device X
		0
1. Specifica il nome (SSID) della rete WIFI		1. Set Wi-Fi SSID
2. Inserisci la password della rete WIFI		2. Insert network password
3. Tieni premuto il pulsante di configurazione de	el	3. Hold configuration button for 6 seconds
dispositivo per 6 secondi		4. Press Start Configuration
4. Premi il pulsante AVVIA CONFIGURAZIONEE		
Nome della rete WiFI (SSID)		WiFI (SSID) name
Password della rete WIFI		WIFI password
SSID nascosto / protetto		SSID hidden / protected
		Start configuration
Avvia Coningurazione		Add manually
Aggiungi Manualmente		
		the second se







Aggiungere un nuovo dispositivo Aircare ES Add a new Aircare ES

Per configurare il dispositivo:

• Seguire nuovamente la procedura specifica nelle indicazioni, inserendo il nome voluto (es Sala, Camera da letto...) e premere il pulsante "Imposta su Dispositivo".

Una volta impostato fare il "Test dispositivo" e premere il pulsante "Salva e chiudi".

To set up the device:

• Follow the instructions in the procedure entering the name you want for the particular machine (ex. Dining Room, Bed Room, ...) and press the button "Set on the device".

Once the device is set up press "Device Check". Once the check is completed press "Save and close".

Impostazioni	×	Settings X
Assegna un nome dal nuovo dispositivo Assegna un nome dal nuovo dispositivo Scegli il tipo di indirizzamento ed inserisci i dati ric in caso di IP statico A. Premi il pulsante SALVA per terminare Nome dispositivo	chiesti	I. Set a new name for the device Set the Name Server addressing type and insert the requested data in case of static IP 3. Press SAVE to finish
Indirizzo IP attuale 192.168.0.102		Current IP address 192.168.0.127
Tipo di indirizzamento IP dinamico (DHCP)		Name Server Addressing Mode Dynamic IP (DHCP)
Imposta su Dispositivo		Set on the device
Test dispositivo		Device check
		Save and close

C А



Programmare i vari dispositivi Scheduling the devices

Per effettuare una programmazione di orari e impostazioni varie: • Premere sul pulsante "Icona calendario".

To program the timing, the mode, the speed of the device: • Press the calendar icon.

	АЛТО 🛸 2/5	-	WTO \$\$ 2/5
0	Bedroom Auto \$ 2/5	۵	Camera da letto uto 🦃 2/5
\$	Children's Room Manuale 🔹 4/5	•	Camera dei bambini
	Children's Room MANUALE 🔹 4/5	٢	Camera dei bambini wro 🎝 2/5



- Premere il giorno e il dispositivo da programmare
- Press the day and the device you want to program





- Aggiungere una nuova programmazione premendo il pulsante "Aggiungi".
- Add a new scheduling pressing the button "Add"

Mode Speed Manual 5	Time 00:00
Add	
	Add

- Per modificare le impostazioni di Modalità, velocità e ora premere direttamente sul valore da impostare
- To change the mode, speed and time settings, press directly on the value to be set







- Scegliere le varie impostazioni di Modalità, Velocità e Ora.
- Choose the different settings: Mode, Speed and Time.



			×
Modalità	Velocita	Ora	
Manuale	5	16:00	
			0
			0
			0
			0
4			0



			×
Mode	Speed	Time	
Manual	5		
			0
			0
			0
			0
4			0



- Scegliere le varie impostazioni di Modalità, Velocità e Ora.
- Choose the different settings: Mode Speed and Time.











Impostare la modalità e le velocità istantanee How to set Mode and Speed

Nella schermata principale di ogni dispositivo, oltre a visualizzare i dati di temperatura esterna ed interna e di umidità interna, è possibile impostare le varie modalità e le velocità istantanee.

AUTO: La modalità Automatica prevede che la macchina gestisca in maniera totalmente automatica le velocità (di default imposta la velocità 2)

In the main screen of every single device, apart the display of internal/external temperature ad internal temperature, you can set instantaneously mode and speed.

AUTO: in Auto mode the device set automatically the speed (the starting speed is 2)





Impostare la modalità e le velocità istantanee How to set Mode and Speed

MANUALE: La modalità manuale permette all'utente di impostare le velocità volute, da 0 (spento) a 5, muovendo il cursore nero accanto al numero della velocità voluta.

MANUAL: In Manual mode you can set the speed you want, from 0 (off) to 5, by moving the black pointer next to the number of the speed you want.





Impostare la modalità e le velocità istantanee How to set Mode and Speed

BY-PASS: La modalità By-pass prevede che la macchina spenga la ventola di estrazione dell'aria facendo lavorare la macchina in sola immissione, permettendo all'utente di impostare le velocità volute.

BY-PASS: In By-Pass mode the extraction fan is switched off: only the supply fan is on leaving the user to set the desired speed.





Informazioni e impostazioni Information and settings

È possibile cambiare il nome del dispositivo o leggere delle informazioni specifiche come i giorni di funzionamento, giorni mancanti al cambio del filtro, l'IP impostato sulla macchina e le varie versioni di firmware. Nella schermata principale di ogni dispositivo premere sull'icona delle impostazioni in alto a sinistra.

It is possible to change the name of the device and read some specific information as "Days from installation", "Days of power supply", "Days left to filter checking", "IP Address" and the firmware versions ("Firmware ESP Version" and "Firmware STM version"). In the main screen of every single device you just have to press the setting icon on the top left.





Sede Operativa Operational Headquarters Thesan SpA - Via Torino 25 - 10050 Chiusa di San Michele (TO) Italy Tel. 0039 011 964.34.64 - n° verde 800 018 645 - info@thesan.com